

Número de ordem: _____

Provas de Competência

2018/1

ATENÇÃO

O cartão de respostas será distribuído após transcorridos 30 minutos de prova. Preencha-o com cuidado, pois o cartão de respostas é único e não será substituído. Ao final, entregue ao fiscal de sala a prova e o cartão de respostas e assine a ata de presença.

**Comprovação de competência na leitura de textos em língua estrangeira –
Língua espanhola – Prova tipo A**

Nome: _____

Prédio: _____ Sala _____

Língua Espanhola

ATENÇÃO:

Para realizar esta prova, você poderá utilizar um dicionário impresso, se desejar. Lembramos, no entanto, que não é permitido o empréstimo de dicionários, nem o uso de equipamentos eletrônicos.

Texto 1

2018: ¿un nuevo Presidente y un nuevo Mundial para recomponer a Brasil?



EL PAIS, 18 enero 2018.

| | |
|----|--|
| 1 | Probablemente has visto por todos lados titulares que aseguran que el aceite de coco es un alimento |
| 2 | “milagroso”, pero ahora un estudio asegura que es peor que la mantequilla, manteca de cerdo y el jugo de |
| 3 | carne. |
| 4 | Este nuevo año, será para Brasil una fecha especial, porque en él tendrán lugar dos acontecimientos que |
| 5 | tocan con el alma de la gente: será elegido un nuevo Presidente de la República, tras el año político |
| 6 | “horribilis” que no querríamos repetir, y será el año en que la selección de fútbol tratará de desquitarse, en |
| 7 | el Mundial de Rusia, de la vergüenza de la derrota del 7 a 1 contra Alemania en el mítico Maracanã. |
| 8 | Las urnas serán este año un termómetro para saber hasta donde llega la fiebre de desaliento de los |
| 9 | brasileños con la política y sus deseos de renovación. Sabremos si los quieren que las cosas cambien para |
| 10 | mejor o prefieren que se sigan arrastrando en el desgobierno y desvergüenza que estamos viviendo. Y |
| 11 | aunque pueda parecer extraño, el resultado de la selección en la Copa de Rusia, hoy en manos de un |
| 12 | entrenador discreto y con pulso seguro como Tite, podría influenciar positiva o negativamente las elecciones |
| 13 | que se presentan como una de las más complejas y difíciles en muchos años. |
| 14 | Ya sé que el fútbol, ni siquiera en Brasil, despierta hoy aquella pasión de los tiempos en que este país |
| 15 | ganaba una Copa detrás de otra, y se identificaba con el balón bien jugado. Ya sé que el fútbol, pasión casi |
| 16 | universal, cargado de símbolos, ha sido profanado por los corruptos de la Fifa. Pero aún así, sigue vivo en |
| 17 | las venas de millones de brasileños. La Copa de este año podría influenciar las elecciones presidenciales. |
| 18 | Una nueva derrota como la del 2014, acabaría agriando aún más los ánimos de la sociedad. Al revés, el |
| 19 | Hexa campeonato ganado en Rusia podría ser un revulsivo que reanime el deseo de querer renovar |
| 20 | también la política para reiniciar, con gente nueva, un proceso más limpio y con más ganas de cambiar las |
| 21 | cosas. |
| 22 | No podemos olvidar que fue, curiosamente, a partir del desastre del último Mundial con los abucheos en |
| 23 | el Maracanã a Dilma, cuando se agudizó la crisis política que nos ha conducido hasta el desastre de hoy. |
| 24 | La Copa de este año podría influenciar las elecciones presidenciales. Una nueva derrota como la del 2014, |
| 25 | acabaría agriando aún más los ánimos de la sociedad. |
| 26 | Cada uno decidirá, nada más acabar el Mundial a quien escoger para recomponer a Brasil que, de país del |
| 27 | futuro, se ha visto descarrilado en un presente sin rumbo. Yo no voto en Brasil, pero lo que Brasil parece |
| 28 | estar necesitando es de un presidente normal. Sí, normal, no rozado por la basura de la corrupción, con |
| 29 | capacidad y sabiduría para levantar el ánimo de un país en depresión y de reunificar a los que la |
| 30 | degradación de la política les ha enfrentado duramente. |
| 31 | Un presidente normal, que no necesite de gran biografía, como la mayoría de los que rigen hoy en el mundo |
| 32 | los destinos de los países con mayor calidad de vida y mayor justicia social. ¿Cuántos saben los nombres |
| 33 | de los presidentes de los diez países donde, según lo ONU, se vive mejor y hay menos pobres y |
| 34 | analfabetos, si es que los hay? Normal quiere decir que no necesita ser un héroe, ni un santo, ni un mesías, |
| 35 | ni un justiciero. Sencillamente, una persona preparada, seria y honrada, dispuesta a pensar más en el país |
| 36 | que en sus privilegios de hoy y de mañana. ¿Existe? |

37 [...] Que el 2018, nos prepare un clima en el que Brasil sepa dejar para atrás, como una **pesadilla**, el tiempo
38 de “**arrojar piedras**”, el tiempo de “odiar”, y el tiempo de la “guerra”, para poder respirar en una sociedad
39 repacificada donde prevalezcan sus verdaderos valores que hoy parecen extraviados.

40 Esa alma a la que se refería al despedir el año, la escritora Rosiska Darcy de Oliveira en el diario Globo,
41 con la célebre frase: “que todos los dioses de Brasil nos ayuden a preservar esa extraña manía de tener fe
42 en la vida”.

43 En esa simbología cabalística judaica, el número 18 representa a la vida. Feliz, pues 2018! Que sea el año
44 en el que Brasil resucite con un nuevo instinto de vida dejando atrás la aburrida caravana de los resignados

(El país. Disponible en: www.elpais.es. Accedido el 18 de enero de 2018)

As questões de 1 a 8 referem-se ao Texto 1.

Questão 1 - De acordo com o texto, a copa de 2018:

- a) Não terá influência sobre as eleições para presidente do Brasil.
- b) Pode influenciar positiva ou negativamente as eleições, dependendo do resultado.
- c) Será o melhor e o único acontecimento para o Brasil em 2018.
- d) Não será comemorada pelos brasileiros, pois o povo está desiludido com o país.
- e) Pode influenciar as eleições para presidente do Brasil somente se o Brasil for campeão.

Questão 2 - O substantivo “**alma**” (linha 05), no contexto em que foi utilizado no texto, é masculino em espanhol. Que outras palavras apresentam o mesmo gênero masculino em espanhol?

- a) Aprendizaje – leche – nariz.
- b) Leche – sangre – reportaje.
- c) Ave – fe – legumbre.
- d) Árbol – coraje – viaje.
- e) Hacha – costumbre – agua.

Questão 3 - Qual a melhor tradução para as palavras “**abucheos**” (linha 22) e “**agriando**” (linha 25), respectivamente:

- a) Vaías – angariando.
- b) Gritos – angariando.
- c) Abutres – piorando.
- d) Vaías – azedando.
- e) Torcedores – azedando.

Questão 4 - A palavra “**aunque**” (linha 11) apresenta uma ideia de:

- a) Conclusão.
- b) Concessão.
- c) Adição.
- d) Dúvida.
- e) Alternativa.

Questão 5 - O pronome “**la**” de “como la del 2014” (linha 24) retoma a seguinte expressão:

- a) Derrota.
- b) Brasil.
- c) Copa.
- d) Eleições.
- e) Vitória.

Questão 6 - A palavra “**agudizó**” (linha 23), do verbo “agudizar”, poderia ser substituída em espanhol, sem prejuízo de sentido, pelo verbo:

- a) Instaurar(se).
- b) Recrudescer(se).
- c) Publicar(se).
- d) Hablar(se).
- e) Divulgar(se).

Questão 7 - Qual o sentido da expressão “**tiempo de arrojar piedras**” (linhas 38 e 39)?

- a) Tempo de adornar pedras.
- b) Tempo de esculpir pedras.
- c) Tempo de ser apedrejado.
- d) Tempo de arrojar pedras.
- e) Tempo de arrumar pedras.

Questão 8 - Qual o desejo final do autor do texto?

- a) Que o Brasil eleja um presidente para levantar o ânimo dos jogadores.
- b) Que o Brasil saia dos pesadelos anteriores na política.
- c) Que os brasileiros sejam felizes na Copa e na eleição de 2018.
- d) Que o Brasil seja campeão na Copa do mundo da Rússia.
- e) Que o Brasil seja capaz de eleger um presidente normal.

Texto 2

¿Están preparadas las plantillas para la integración de los robots? El 93% no lo está

No temas a la digitalización, creará más de un millón de empleos en los próximos cinco años.

Isabel Munera
Madrid 22 feb. 2018



Un robot informativo, en el aeropuerto de Munich.
REUTERS

1 En España ya hay 35.000 robots industriales **pero** en los próximos años su número seguirá creciendo. ¿Están
2 preparados los trabajadores para convivir con ellos? Según un estudio de Adecco y el Instituto Cuatrecasas de
3 Estrategia Legal en Recursos Humanos, **un 93% de los expertos consultados asegura que las plantillas no**
4 **están listas para la integración de robots** o sólo lo están de manera parcial. Y que, por tanto, la mayoría
5 considera que la coexistencia de ambos será problemática, a menos a corto plazo.

6 **Pese** al avance de la robotización, **España todavía está por debajo del resto de Europa**, y el uso principal que
7 se le da a los robots en nuestro país tiene que ver con operaciones de manipulación y carga y descarga de
8 máquinas. De hecho, un 57% de la base instalada se dedica a este **cometido**. Por sectores, el del **automóvil y**
9 **la industria auxiliar son los que más robots emplean**, algo más de un 48%.

10 Una de las principales conclusiones del estudio, que recoge las respuestas a más de 100 directores de Recursos
11 Humanos de todo el territorio y con presencia en todas las áreas de actividad, concluye que el avance de la
12 robótica no supondrá la destrucción de puestos de trabajo. De hecho, tres de cada cuatro profesionales de RRHH
13 así lo cree. Por el contrario, una parte importante de **ellos** asegura que dará **lugar a la creación de nuevos**
14 **empleos hasta ahora desconocidos**.

15 "El desarrollo e implementación de la robótica en las empresas nos ayudará a convertirnos en mejores
16 profesionales, dotándonos de herramientas que nos permitirán llegar donde nunca antes habíamos llegado. Y,
17 por mucho que avance la tecnología, siempre serán necesarias las personas para poner en práctica todo lo
18 aprendido, y dotar de cierto componente emocional a cada puesto. En definitiva, **el factor humano seguirá**
19 **siendo esencial** para el funcionamiento de las empresas, pues se trata de un valor irremplazable", **sostiene**
20 Santiago Soler, secretario general del grupo Adecco.

21 En cualquier caso, **para el 88% de los profesionales consultados la robótica tendrá una incidencia alta o**
22 **muy alta en el mercado laboral** en los próximos años, y servirá a para dotar de mayor agilidad a los procesos
23 (50%), fomentar la innovación y el **desarrollo** de nuevos productos y servicios (21%), así como ayudar a reducir
24 el número de errores (14%).

25 **Pero** pese a su contribución, los expertos se muestran preocupados por la potencial resistencia de los empleados
 26 al avance tecnológico (55%) y la reacción sindical que pueda acarrear la adopción de la robótica en las empresas
 27 (49%). En este contexto, **el 87% de los encuestados apuesta por la regulación para gestionar los avances**
 28 **de la robótica**, especialmente a nivel europeo (48%).

29 Asimismo, un 19% afirma que será fundamental la formación para acelerar la integración entre empleados y
 30 robots, y un 11% asegura que se deberá prestar "mayor atención al cambio cultural que supone trabajar con
 31 robots y visualizar los beneficios que aporta su uso intensivo".

32 **"La actitud de las personas va a ser crucial para una adopción exitosa** y potencialmente más intensa de
 33 robots en la empresa, por lo que desplegar en toda la organización acciones que generen o aumenten confianza
 34 entre el trabajador y el empleador para facilitar que los empleados abracen el cambio como algo más es
 35 esencial", **precisa** Guillermo Tena, director del Instituto Cuatrecasas.

(Accedido el 22 de febrero de 2018. www.elmundo.es)

As questões de 9 a 16 referem-se ao Texto 2.

Questão 9 - De acordo com o texto:

- a) As fábricas espanholas e seus funcionários estão preparados para a implantação de robôs.
- b) No território espanhol, o uso mais desenvolvido de robôs está no ramo farmacêutico.
- c) Não há aceitação, nem uso de robôs nas indústrias espanholas.
- d) A Espanha tem um índice inferior no tocante ao uso de robôs, se comparada com outros países europeus.
- e) Não se vislumbram mudanças no mercado de trabalho com a adoção de robôs.

Questão 10 - Segundo o estudo realizado:

- a) Há uma crescente preocupação com os limites que deverão regulamentar as ações de sindicatos e agremiações.
- b) Acredita-se que mais de 40 % dos sindicatos estão contra a adoção de robôs.
- c) Parte dos pesquisados acredita que a robotização permitirá a criação de novos empregos, ainda desconhecidos.
- d) Para Santiago Soler, o ser humano é insubstituível e o componente emocional guiará a relação das empresas com os robôs.
- e) Mais de 90 % dos diretores afirmam que o avanço da robótica poderá destruir postos de trabalho.

Questão 11 - O pronome "ellos" (linha 13) se refere:

- a) Aos robôs.
- b) Aos questionários.
- c) Aos empregos.
- d) Aos estudos.
- e) Aos profissionais de recursos humanos.

Questão 12 - As palavras "cometido" (linha 8), "desarrollo" (linha 23) e "encuestados" (linha 27) significam, respectivamente:

- a) Tarefa – desenvolvimento – entrevistados.
- b) Acontecimento – devolução – pesquisados.
- c) Acusado – desenvolvimento – desempregados.
- d) Encargo – desdobrar – perguntados.
- e) Caso – descarte – simulados.

Questão 13 - Conforme os diretores consultados:

- a) Os processos de trabalho poderão aumentar quanto à agilidade e à precisão em mais de 60%.
- b) A robótica poderá fomentar a criação de novos produtos fora da Espanha.
- c) Com a robótica, muitos trabalhadores perderão seus empregos e novas oportunidades.
- d) O uso de robôs poderá acarretar o aumento do número de erros na produção.
- e) Nos próximos anos, a robótica terá um aumento considerável e muito alto no mercado de trabalho.

Questão 14 - Conforme o contexto apresentado, as palavras “**pese**” (linha 6) e “**precisa**” (linha 35) poderiam ser substituídas, sem alteração de sentido, pelas expressões:

- a) Sin embargo – mide.
- b) A pesar de – asegura.
- c) Por lo tanto – obliga.
- d) Sin pesar – necesita.
- e) Mientras – determina.

Questão 15 - O verbo **sostener** apresenta o cambio vocálico e-ei, conforme visto em “**sostiene**” (linha 19). Que outros verbos apresentam essa mesma característica ao serem conjugados?

- a) Vivir e sentir.
- b) Tener e comer.
- c) Sentar e escribir.
- d) Querer e pensar.
- e) Salir e poner.

Questão 16 - A conjunção “**pero**” aparece nas linhas 1 e 25, e expressa uma ideia _____ e pode ser traduzida como _____.

- a) concessiva – entretanto.
- b) de finalidade – no entanto.
- c) adversativa – mas.
- d) conclusiva – portanto.
- e) de adição – também.